

7 10 2015

## ZMLUVA

### O SPOLOČNEJ REALIZÁCII ÚLOH projektu podpory športových reprezentantov a športových talentov uzavretá v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

#### Zmluvné strany:

- |                   |                                                   |
|-------------------|---------------------------------------------------|
| 1.                | <b>Národné športové centrum</b>                   |
| Sídlo:            | Trnavská cesta 39, 831 04 Bratislava              |
| IČO:              | 30853923                                          |
| DIČ:              | 2021764888                                        |
| Bankové spojenie: | štátna pokladnica                                 |
| Číslo účtu:       | 7000090685/8180                                   |
| Zastúpený:        | Mgr. Boris Čavajda, riaditeľ<br>(ďalej len "NŠC") |
| 2.                | <b>Slovenský zväz sánkarov</b>                    |
| Sídlo:            | Starý Smokovec 18074, 062 01 Vysoké Tatry         |
| IČO:              | 31989373                                          |
| DIČ:              | 2021204130                                        |
| Bankové spojenie: | ČSOB Poprad                                       |
| Číslo účtu:       | 613101613/7500                                    |
| Zastúpený:        | Jozef Škvarek, predseda SZS<br>(ďalej len "zväz") |

#### za nasledovných podmienok:

#### Článok 1 Úvodné ustanovenia

- 1.1 Národné športové centrum- NŠC je rozpočtová organizácia zriadená Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu SR, ktorej predmetom činnosti je aj:
- a) zavedenie a uplatňovanie metodík zdravotnej kontroly športovcov prostredníctvom zmluvných partnerov, ako aj metodík diagnostického sledovania funkčných zmien športovcov.
  - b) zabezpečuje športovú prípravu športovcov zaradených v podpore NŠC v spolupráci s národným športovým zväzom.
  - c) zabezpečuje servisné služby v oblasti diagnostiky, materiálnu podporu a konzultačné služby, ktorých náplň je definovaná v konkrétnych projektoch.
- 1.2 Slovenský zväz sánkarov vytvára členom podmienky pre vykonávanie sánkarského športu, zabezpečuje účasť na pretekoch v rámci SR a v zahraničí. Vytvára podmienky pre

výchovu mládeže a pre možnosť vytvárania reprezentačných družstiev SR, zabezpečuje reprezentáciu SR.

- 1.3 NŠC a zväz uzatvorením tejto zmluvy sa zaväzujú, že budú podľa ustanovení a podmienok tejto zmluvy spoločne realizovať nasledovnú úlohu:

Označenie a názov úlohy: JEDNOTNÝ SYSTEMATICKÝ PRÍSTUP SLEDOVANIA A PODPORY VYBRANÝCH ŠPORTOVCOV ZARADENÝCH V NŠC A SLOVENSKOM ZVÄZE SÁNKAROV.

## **Článok 2**

### **Základné ustanovenia**

2.1 NŠC na základe tejto zmluvy poskytne podľa potreby a možností odborné kapacity, prístrojové a materiálne vybavenie na plnenie úloh spoločného projektu a dbá na riadne plnenie povinností podľa čl. 3 zmluvy.

2.2 Zväz na základe tejto zmluvy predloží písomný zoznam športovcov a harmonogram požiadaviek na realizáciu úloh spoločného projektu a dbá na riadne plnenie povinností podľa čl. 3 zmluvy.

## **Článok 3**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

3.1 NŠC zabezpečí podľa potreby a možností odborný personál, materiálne a technické vybavenie na realizáciu úloh spoločného projektu v objektoch, ktoré má vo svojej správe. NŠC sa zaväzuje plniť svoje povinnosti riadne a včas v súlade s finančným krytím predloženého harmonogramu a návrhom konkrétneho spoločného projektu.

3.2 Zväz zabezpečí podľa potreby a možností odborný personál, materiálne a technické vybavenie na realizáciu úloh spoločného projektu v častiach, ktoré má vo svojej zodpovednosti. Zväz sa zaväzuje plniť svoje povinnosti riadne a včas v súlade s finančným krytím predloženého harmonogramu a návrhom konkrétneho spoločného projektu.

3.3 Zväz sa zaväzuje, že vloží logo NŠC na oficiálnu webovú stránku zväzu a NŠC vloží logo zväzu na sportcenter.sk.

3.4 NŠC a zväz sa zaväzujú, že pri informovaní masmédií o svojej spoločnej činnosti, ktorá je obsahom realizovanej aktivity podľa tejto zmluvy (aj pri spoločenských podujatiach konaných v súvislosti s touto činnosťou, alebo inej jej propagácie, napr. tlač materiálov, pozvánok, a pod.) výslovne uvedie, že aktivita bola resp. je spolu realizovaná v spolupráci medzi NŠC a zväzom, pričom sa využijú obe logá zmluvných strán. Propagácia pri

vybraných športovcov, ktorí sú cieľom spolupráce bude vykonaná tak, aby boli obidve zmluvné strany propagované, resp. prezentované v médiách rovnako.

3.5 Materiálno – technické zabezpečenie dotknutých športovcov bude označené logami oboch zmluvných strán.

3.6 Zväz, ktorý má športovcov v podpore NŠC sa zaväzuje zabezpečiť účasť zaradených športovcov na preventívnej lekárskej prehliadke (PLP) a testovaniach v laboratóriách NŠC, resp. v teréne v rámci projektu podľa odsúhlaseného harmonogramu. Podmienkou testovania je, že športovci majú platnú lekársku prehliadku u telovýchovného lekára. V prípade športovcov do 18 rokov sa zväz zaväzuje doručiť informovaný súhlas rodiča pred absolvovaním PLP, ako aj pred začiatkom testovania.

V prípade, ak sa športovec nemôže dostať na PLP alebo testovanie v stanovenej lehote v zmysle predloženého harmonogramu, je povinný túto skutočnosť ohlásiť minimálne tri dni vopred a NŠC je povinné stanoviť mu náhradný termín.

3.7 Zmluvné strany sa zaväzujú počas realizácie aktivít podľa tejto zmluvy komunikovať a spolupracovať v záujme dosiahnutia účelu tejto zmluvy, zároveň dbať na riadne a zodpovedné dodržiavanie povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy a to tak, aby sa čo najefektívnejšie naplnil účel tejto zmluvy a aby zmluvným stranám nevznikali bezdôvodné prestoje, nadbytočné výdavky a škody.

3.8 Zmluvné strany sa zaväzujú zdržať sa akéhokoľvek konania, ktoré by predstavovalo zneužitie názvu, či neoprávnený zásah do dobrej povesti jednej alebo druhej zmluvnej strany.

#### **Článok 4**

##### **Sankcie za porušenie zmluvných podmienok**

4.1 Preukázateľnú škodu, ktorá vznikne jednej zo zmluvných strán nedodržaním podmienok, resp. porušením ustanovení tejto zmluvy druhou zmluvnou stranou, je táto zmluvná strana povinná bezodkladne uhradiť na základe písomnej výzvy na účet v banke určený zmluvnou stranou, ktorej preukázaná škoda vznikla.

#### **Článok 5**

##### **Záverečné ustanovenia**

5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode, formou písomných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnými prílohami tejto zmluvy. Zmluvné strany sa k dodatku vyjadria v lehote najneskôr 10 dní odo dňa jeho doručenia druhej zmluvnej strane.

5.2 Zmluvné strany sa na základe §48 Občianskeho zákonníka dohodli, že pri preukázanom porušení vzájomných práv a povinností dohodnutých touto zmluvou, každá zmluvná strana je oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť.

5.3 Odstúpením od zmluvy nároky oprávnenej zmluvnej strany vyplývajúce z čl. 4 ods. 4.1 týmto nie sú dotknuté. Odstúpenie od tejto zmluvy je účinné voči druhej strane okamihom doručenia prejavu vôle odstupujúcej zmluvnej strany od zmluvy (§ 48 Občianskeho zákonníka)

5.4 V ostatnom, výslovne neupravenom touto zmluvou, platia príslušné platné ustanovenia Občianskeho zákonníka.

5.5 Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, po jednom rovnopise pre každú zmluvnú stranu.

5.6 Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli a tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak súhlasu ju podpisujú.

5.7 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky oznámenia, výzvy a písomnosti, ktoré má podľa tejto zmluvy doručiť jedna zmluvná strana druhej zmluvnej strane, budú doručované poštou doporučené na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, resp. na poslednú písomne oznámenú adresu, alebo osobným doručením. V prípade, ak niektorá zmluvná strana doporučenú zásielku alebo osobne doručovanú zásielku odmietne prevziať alebo doporučenú zásielku doručovanú poštou pošta vráti zasielajúcej zmluvnej strane ako nevyžiadanú v úložnej lehote, alebo s oznámením adresát neznámy, považuje sa zásielka za doručenú v deň, keď sa nedoručená zásielka vráti odosielateľovi.

5.8 Táto zmluva po podpise oboma zmluvnými stranami nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej vkladu do Centrálného registra zmlúv SR a uzatvára sa na dobu neurčitú.

Bratislava, .....

27. 1. 2015

Slovenská republika